

Пылесос

Руководство пользователя

Серия VS20B95****

- Перед использованием устройства внимательно прочтите данную инструкцию.
- Устройство предназначено для эксплуатации в помещении.



SAMSUNG

Содержание

Меры предосторожности	3	Обслуживание	20
Важные предупреждающие символы	3	Очистка Станции очистки	20
Общие рекомендации	3	Очистка пылесоса	21
Пылесос	4		
Обслуживание	6	Приложение	27
Станция очистки	7	Примечания и предупреждения	27
Аккумулятор	9	Поиск и устранение неисправностей	32
		Технические характеристики изделия	34
Подготовка	11	Правила утилизации электрического и электронного оборудования	35
Принадлежности	11	Технические характеристики и параметры	35
Обзор деталей	12		
Эксплуатация	13		
Установка Станции очистки	13		
Использование Станции очистки	13		
Зарядка аккумулятора	15		
Установка аккумулятора в устройство	15		
Извлечение аккумулятора	15		
Зарядка дополнительного аккумулятора	15		
Использование кнопок и дисплея	16		
Использование Подставки для принадлежностей	17		
Использование насадок	18		

Меры предосторожности

- Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте данное руководство и сохраните его для будущего использования.
- Поскольку данная инструкция по эксплуатации охватывает разные модели, технические характеристики приобретенного вами пылесоса могут немного отличаться от характеристик, приведенных в данном руководстве.

Важные предупреждающие символы

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Указывает на опасность смерти или серьезной травмы.

ВНИМАНИЕ

Указывает на риск получения травмы или повреждения имущества.

ПРИМЕЧАНИЕ

Указывает на то, что текст содержит важную дополнительную информацию.

Общие рекомендации

Несоблюдение данных требований может привести к повреждению внутренних элементов пылесоса и аннулированию гарантии.

- Внимательно прочтите все инструкции. Прежде чем подключать станцию к электросети, убедитесь, что напряжение источника электропитания совпадает с напряжением, указанным в табличке технических данных снизу станции.
- Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями (включая детей) и лица, не имеющие достаточного опыта или знаний, не должны пользоваться данным устройством, если их действия не контролируются или если они предварительно не проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность. Не позволяйте детям заниматься очисткой или обслуживанием пылесоса без присмотра взрослых.

Меры предосторожности

- Не оставляйте пылесос включенным без присмотра.
- Данное изделие предназначено для использования исключительно в домашних условиях. (Используйте устройство исключительно по прямому назначению.)
- Не позволяйте детям ездить верхом на устройстве или играть с ним.
 - Несоблюдение этого требования может привести к травме или повреждению устройства.

Пылесос

- Соблюдайте осторожность при сборке пылесоса, чтобы не прищемить пальцы или руки в месте шарнирного крепления рукоятки.
- Не используйте пылесос на влажном ковре или влажном полу.
- Не используйте устройство в следующих местах:
 - в местах, где на полу стоят зажженные свечи или настольные лампы;
 - в местах, где включены обогреватели или имеются тлеющие угли в оставленном без присмотра камине, пепельнице и т. д.;
 - в местах, где находятся легковоспламеняющиеся вещества, например масляная краска, растворитель, средства от моли, бензин, спирт, пепельницы с непогашенными сигаретами и т. д.;
 - в закрытых помещениях, заполненных взрывоопасными или ядовитыми парами.
- Не используйте пылесос для уборки перечисленных далее материалов, иначе устройство может сломаться или работать неправильно:
 - спички или непотушенный пепел или сигареты;
 - твердые или острые предметы;
 - токсичные материалы (хлорный отбеливатель, аммиак, очиститель канализационных труб и т. д.);
 - жидкость, например вода, напитки или испражнения домашних животных;
 - меловая пыль.

- В случае утечки газа или распыления легковоспламеняющихся аэрозолей (например, пылеудалителя) откройте окно для проветривания и не прикасайтесь к розетке.
 - Несоблюдение этого требования может привести к пожару или взрыву.
- Если устройство издает странные звуки, от него исходит странный запах или дым, немедленно выключите его и обратитесь в сервисный центр Samsung.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- При работе с пылесосом избегайте травмирования подвижными деталями.
 - Следите за тем, чтобы волосы, пальцы рук и другие части тела не попадали в турбощетку или вращающийся диск.
- При уборке стен или потолка удерживайте пылесос обеими руками.
 - Удерживая пылесос при уборке одной рукой, вы можете травмировать запястье либо уронить пылесос и повредить его или получить травму.
- Не используйте пылесос для очистки предметов, которые можно легко поцарапать (мониторов, приборов из нержавеющей стали и т. д.).
- В некоторых случаях колеса насадки могут поцарапать пол. Перед использованием пылесоса проверьте состояние колес на щетке.
 - Если вам не удастся удалить обнаруженные на колесах загрязнения, обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Когда работает турбощетка, не прикасайтесь к насадке.
 - Если ваша рука застрянет, вы можете получить травму.
- Не используйте пылесос под прямыми солнечными лучами или в местах с чрезмерно высокой температурой.
- Если к насадке, оснащенной приводом, прилагается чрезмерная сила или произошел засор турбощетки (или вращающегося диска), насадка может перестать работать для защиты двигателя или изделия. Выключите пылесос, извлеките посторонние предметы, а затем включите снова.

Меры предосторожности

- При определенных условиях, таких как влажность, температура, материал напольного покрытия и т. д., может возникнуть статическое электричество. Если это происходит регулярно, обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Не используйте насадку для уборки шерсти домашних животных + на небольшом участке в течение длительного времени и не оставляйте насадку для уборки шерсти домашних животных + крутиться на одном месте.
 - При использовании на деликатном материале возможно его повреждение.
- Не используйте комбинированную насадку на твердых поверхностях, таких как кожа или дерево, не выдвинув щетинки.

Обслуживание

- Во время и после использования пылесоса кладите его на пол или помещайте на хранение в станцию очистки.
 - В противном случае он может перевернуться, что приведет к травмам или серьезному повреждению изделия. Кроме того, вам могут не компенсировать такой ущерб.
- Не храните пылесос в автомобиле.
- Прежде чем удалять из изделия посторонние предметы, его следует выключить.
 - При попытке извлечь посторонние предметы из включенного устройства можно получить травму или повредить его.
- Чтобы очистить устройство снаружи, сначала выключите его, а затем протрите корпус сухой тряпкой. Не распыляйте воду непосредственно на корпус устройства, а также не используйте для его очистки летучие вещества, такие как бензол, растворитель или спирт.
 - В случае сбоя в работе устройства из-за попавшей внутрь воды следует выключить его и обратиться в сервисный центр Samsung.
- При очистке моющихся деталей не следует применять щелочные, кислотные и промышленные моющие средства, освежители воздуха, уксусную кислоту и т. д.
 - Это может привести к повреждению устройства, включая поломку пластмассовых деталей, деформацию, выцветание, повреждение надписей на устройстве и т. д.

Моющиеся детали		Контейнер для пыли, моющийся микрофильтр, фильтр тонкой очистки, металлический сетчатый фильтр, сухая ткань
Допустимое моющее средство	Нейтральное	Средство для мытья посуды
Запрещенные моющие средства	Щелочные	Жидкий кислород, противогрибковые средства и т. п.
	Кислотные	Парафиновое масло, эмульгатор и т. п.
	Промышленные средства	NV-I, PB-I, Opti, спирт, ацетон, бензол, растворитель и т. п.
	Освежитель воздуха	Аэрозольные освежители воздуха (с запахом кофе, трав и т. д.)
	Масла	Масла растительного или животного происхождения
	Другое	Пищевая уксусная кислота, уксус, кристаллическая уксусная кислота и т. п.

- При длительном хранении устройства под воздействием солнечного света его части могут деформироваться или обесцветиться. Храните изделие в тени.
- Промыв в водой контейнер для пыли, металлический сетчатый фильтр или моющийся микрофильтр, просушите его в тени.
 - Воздействие тепла может привести к деформации этих элементов.

Станция очистки

- Не тяните за кабель питания, не используйте его для переноски устройства, не зажимайте кабель дверью, не натягивайте его вокруг острых краев или углов. Не располагайте кабель питания вблизи от нагретых поверхностей.
- При отключении от розетки не тяните за кабель питания. Чтобы отключить устройство от розетки, возьмитесь за вилку, а не за кабель.
- Не следует тянуть за кабель питания или прикасаться к вилке кабеля мокрыми руками.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Не используйте удлинители и розетки с ненадлежащим показателем номинального тока.

Меры предосторожности

- Если на контактах вилки питания присутствует пыль, влага или другие загрязнения, их следует тщательно протереть.
 - Несоблюдение этого требования может привести к неправильной работе устройства или поражению электрическим током.
- Не используйте поврежденную кабель питания или вилку, а также плохо закрепленные сетевые розетки.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Перед выполнением обслуживания отключайте станцию очистки от розетки.
- Не подвергайте станцию очистки воздействию высокой температуры, влажности и не допускайте контакта станции очистки с водой.
- Не подсоединяйте станцию очистки к источнику питания с несоответствующим напряжением. Не подсоединяйте станцию очистки ко многозарядной розетке или удлинителю.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- В случае повреждения кабеля питания обратитесь в официальный сервисный центр Samsung, чтобы заменить его на новый.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- К контактам для зарядки пылесоса и станции очистки нельзя прикасаться токопроводящими предметами, такими как браслеты, часы, металлические стержни, гвозди и т. п.
 - Это может стать причиной неисправности устройства или поражения электрическим током.

- Поскольку станция очистки предназначена для использования только с беспроводным пылесосом Samsung Jet, не используйте станцию очистки для других электронных устройств или целей.
 - В противном случае возможно серьезное повреждение станции очистки или возгорание.
- Не позволяйте детям толкать станцию очистки или прислоняться к ней.
 - Это может привести к травмам, повреждению устройства или напольного покрытия.
- Не заряжайте устройство рядом с окном, обогревателем, туалетом, ванной и т. д.
- Не пытайтесь самостоятельно открыть станцию очистки. Ремонт должен осуществляться только квалифицированными специалистами сервисного центра Samsung.
- Неисправности устройства и травмы, ставшие следствием того, что станция очистки была установлена неправильно, могут не подлежать компенсации.
- Не сгибайте кабель питания слишком сильно и не ставьте на него тяжелые предметы.
 - Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Прежде чем отключать от розетки или подключать к розетке станцию очистки, выключите пылесос и убедитесь, что вы не касаетесь руками контактов силовой вилки.
 - Несоблюдение этого требования может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.

Аккумулятор

- Не разбирайте аккумуляторы и не сжигайте их, поскольку воздействие высокой температуры может привести к их взрыву.
- Оберегайте аккумулятор от падений, ударов и резких сотрясений.
- Не разбирайте аккумулятор и следите, чтобы между контактами "+" и "-" не возникало короткого замыкания.
- Поскольку аккумулятор разработан специально для данного устройства, не следует использовать его с другими электроприборами или в иных целях.

Меры предосторожности

- При покупке нового аккумулятора проверяйте название модели (VCA-SBTA95) и наличие фирменного логотипа **SAMSUNG**.
 - Чтобы приобрести расходные материалы, обратитесь к ближайшему продавцу Samsung Electronics или в сервисный центр Samsung.
- При интенсивном использовании и под воздействием экстремальных температурных условий в аккумуляторах могут возникать утечки. При попадании жидкости из аккумулятора на кожу незамедлительно промойте кожу водой. При попадании жидкости из аккумулятора в глаза следует незамедлительно промыть их чистой водой, делая это в течение минимум 10 минут. Обратитесь к врачу.
- Аккумулятор следует вставлять в пылесос так, чтобы он встал на место со щелчком. Это гарантирует надежность крепления аккумулятора.
 - В противном случае аккумулятор может упасть, что может привести к повреждению устройства или получению травм.
- Если вы не собираетесь пользоваться пылесосом или планируете отсутствовать в течение длительного времени, следует отключить станцию очистки от розетки, а затем отсоединить аккумулятор от пылесоса. Когда аккумулятор не заряжается и не используется, происходит его постепенная разрядка.
- В целях защиты двигателя и аккумулятора устройство может не работать при температуре ниже 5 °C и выше 45 °C.
- Отработанный аккумулятор необходимо утилизировать в соответствии с нормами местного законодательства.

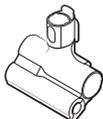
Подготовка

Принадлежности

Принадлежности с пометкой "*" могут различаться в зависимости от модели.



Телескопическая трубка



Насадка для уборки шерсти домашних животных +



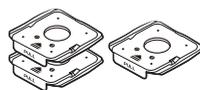
Комбинированная насадка



Щелевая насадка-удлинитель



Гибкая насадка



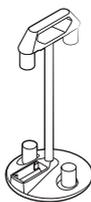
Мешки для пыли (1 установлен, 2 запасных)



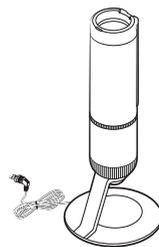
Руководство пользователя



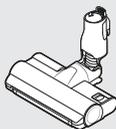
* Зарядное устройство



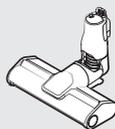
Подставка для принадлежностей



Станция очистки



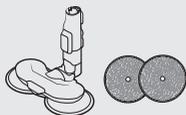
* Щетка Jet Dual



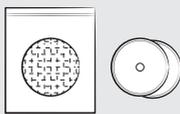
* Тонкая щетка LED Brush



* Держатель подставки для принадлежностей



* Вращающаяся насадка-распылитель / Многогоразовые увлажняющие накладки



* Одноразовые увлажняющие накладки / Крепежная накладка



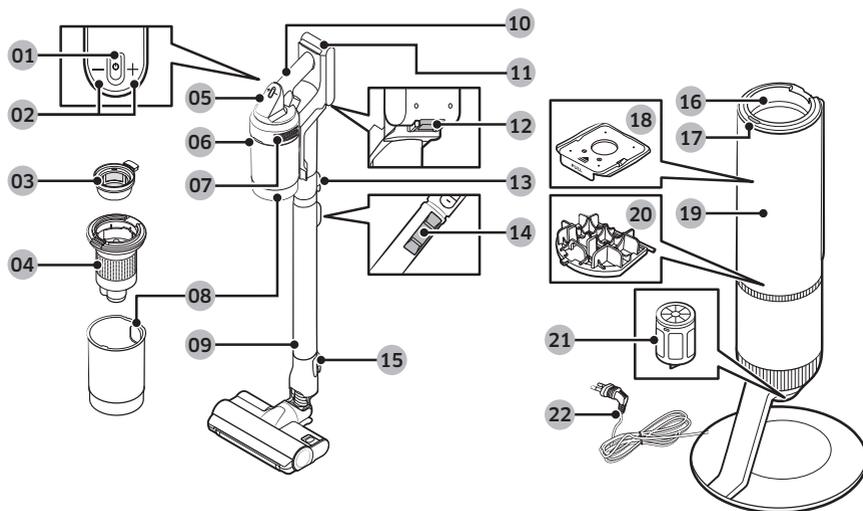
* Аккумулятор

* Дополнительно

- Вращающаяся насадка-распылитель поставляется в комплекте с многогоразовыми увлажняющими накладками и одноразовыми увлажняющими накладками.

Подготовка

Обзор деталей



- | | |
|---|---|
| 01 Кнопка Питание (⏻) | 12 Кнопка защелки аккумулятора |
| 02 Кнопки регулировки мощности всасывания | 13 Кнопка защелки трубки |
| 03 Моющийся микрофильтр | 14 Кнопка регулировки длины трубки |
| 04 Металлический сетчатый фильтр | 15 Кнопка защелки щетки |
| 05 Дисплей | 16 Крепление контейнера для пыли |
| 06 Кнопка защелки контейнера для пыли | 17 Кнопка START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА) станции очистки |
| 07 Фильтр тонкой очистки | 18 Мешок для пыли |
| 08 Контейнер для пыли | 19 Передняя крышка Станции очистки |
| 09 Регулируемая трубка | 20 Предмоторный фильтр Станции очистки |
| 10 Рукоятка | 21 Пылевой фильтр тонкой очистки Станции очистки |
| 11 Индикатор уровня заряда аккумулятора | 22 Кабель питания |

ПРИМЕЧАНИЕ

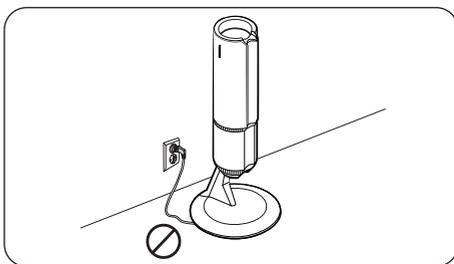
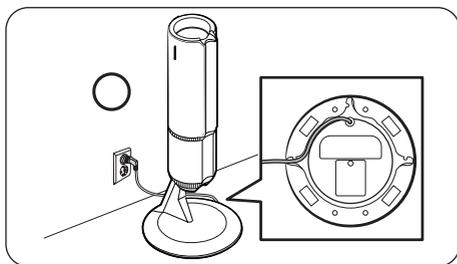
Волнообразный узор на внешней поверхности изделия проявляется благодаря использованию пластмасс перламутрового цвета и характерному рассеиванию света. Кроме того, использование в материале перламутра придает ему непревзойденный блеск (дополнительное покрытие не требуется).

Эксплуатация



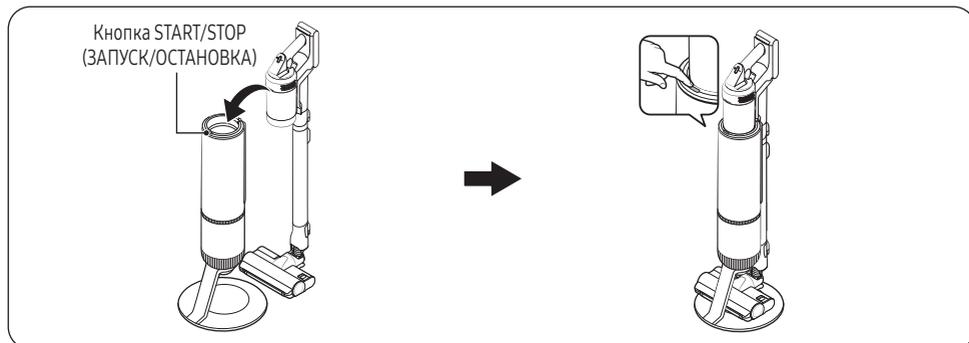
Чтобы получить подробную информацию, отсканируйте QR-код.

Установка Станции очистки

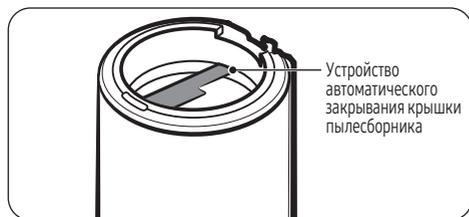


1. Проложите кабель питания Станции очистки вдоль круглого паза внизу.
 - Убедитесь, что кабель питания проложен правильно и что Станция очистки не шатается, когда стоит.
2. Аккуратно заверните кабель питания и подключите Станцию очистки к розетке.
3. При подключении Станции очистки к сети индикатор кнопки **START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА)** на 5 секунд загорится голубым и погаснет.

Использование Станции очистки



- После установки пылесоса в Станцию очистки нажмите кнопку **START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА)**, чтобы опорожнить контейнер для пыли.
 - Нажмите кнопку **START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА)**, чтобы остановить устройство.



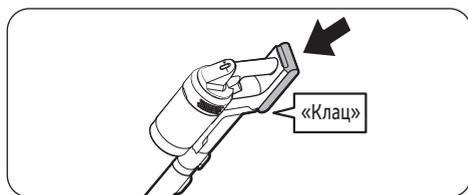
📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Если на металлический сетчатый фильтр в контейнере для пыли наматываются комки пыли, волосы, нитки и т. д., металлический сетчатый фильтр может перестать вращаться, вследствие чего контейнер для пыли может опорожняться не полностью. В этом случае несколько раз нажмите кнопку **START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА)** на станции очистки до полного опорожнения контейнера для пыли.
 - Если после опорожнения контейнера для пыли вы обнаружили посторонние предметы, очистите его. (См. раздел "**Контейнер для пыли / Мощный микрофильтр**".)
- Если устройство автоматического закрывания крышки пылесборника испачкано кофе, напитками или другими липкими или вязкими веществами, протрите его влажной салфеткой.

Зарядка аккумулятора

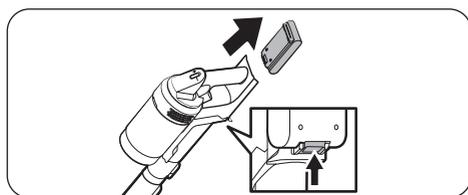
- Когда индикатор уровня заряда аккумулятора становится красным или на дисплее появляется сообщение "Мало Заряда", необходимо зарядить аккумулятор.
- Пылесос нельзя использовать во время зарядки.
- Убедитесь, что задняя часть аккумулятора правильно установлена в зарядный отсек пылесоса.
- Убедитесь, что индикатор уровня заряда аккумулятора показывает соответствующий статус во время зарядки.
- Когда начинается зарядка, индикатор уровня заряда аккумулятора загорается красным, оранжевым или желтым цветом в зависимости от уровня заряда, после чего он постепенно заполняется и становится зеленым, когда зарядка завершена.

Установка аккумулятора в устройство



Полностью вставьте аккумулятор до щелчка.

Извлечение аккумулятора

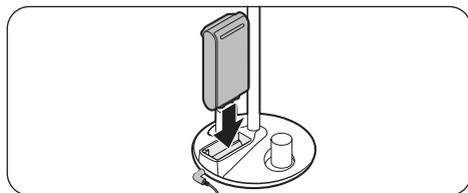


Чтобы вынуть аккумулятор, нажмите кнопку защелки аккумулятора на задней поверхности рукоятки.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Прежде чем вынимать аккумулятор, необходимо выключить пылесос.
 - Если силой извлечь аккумулятор из пылесоса во время его использования, может произойти поломка.
- Будьте осторожны, чтобы не уронить аккумулятор. Это может привести к повреждению аккумулятора или к травмам.

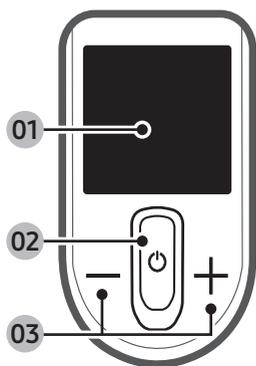
Зарядка дополнительного аккумулятора



Заряжайте дополнительный аккумулятор с помощью зарядного гнезда для дополнительного аккумулятора, расположенного внизу Подставки для принадлежностей.

- Полностью вставьте аккумулятор.

Использование кнопок и дисплея



01 Дисплей

- Показывает текущий режим (**Мин**, **Средняя**, **Макс**, **JET** или **Влажная**) или предупреждающее сообщение.

02 Питание (⏻)

- Нажмите эту кнопку, чтобы включить или выключить пылесос.
- После включения питания пылесос начинает работу в режиме **Средняя**.
- Если при этом установлена Вращающаяся насадка-распылитель, то пылесос начинает работу в режиме **Влажная**.

03 Регулировка мощности всасывания (+ / -)

- Можно изменить значение мощности всасывания (**Мин**, **Средняя**, **Макс** или **JET**).
- В режиме **Влажная** кнопку **+** нужно нажимать для каждого распыления воды либо удерживать **+** для распыления воды в течение 2 секунд.
- Нажмите и удерживайте кнопку **+** в течение 3 секунд, чтобы войти в режим настройки языка или выйти из него. Для выбора языка используйте кнопки **+** и **-**.
- Когда пылесос находится на Станции очистки, нажмите и удерживайте кнопку **+** в течение 5 секунд, чтобы включить или выключить режим Экономия энергии.

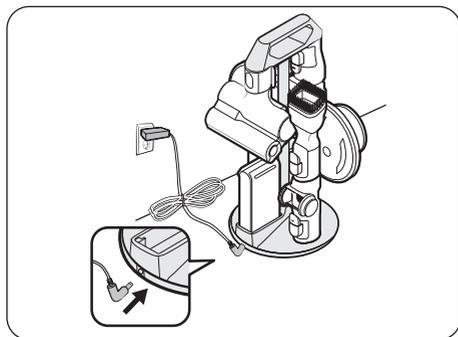
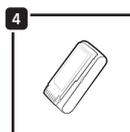
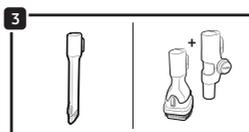
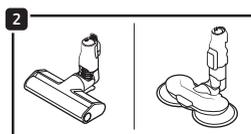
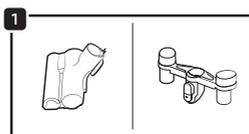
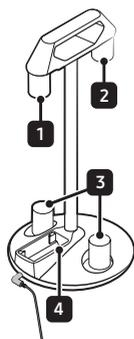
📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Когда пылесос работает в режиме **Влажная**, активна только кнопка **+**.
- В режиме **Влажная** недоступна настройка языка.
- При включении пылесоса режим Экономия энергии деактивируется автоматически.
- Щетка может слишком сильно притягиваться к поверхности или не вращаться должным образом из-за особенностей покрытия (ковер, постельное белье и т. п.). Если это случилось, измените значение мощности всасывания на **Мин** или **Средняя**.

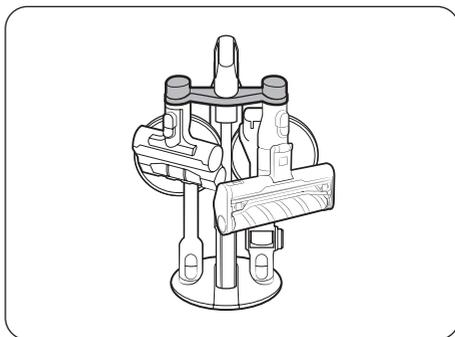
Предупреждающие сообщения

Сообщение	Объяснение
Мало Заряда	Отображается при низком уровне заряда аккумулятора.
Засор в щётке/трубе	Сообщение об ошибке отображается, когда что-то застряло в щетке или устройстве.
Фильтр не вставлен	Сообщение об ошибке отображается при отсутствии Микрофильтра.
Засор	Сообщение об ошибке отображается при засорении пылесоса.
Проверьте щётку, насадку, фильтр	Оповещает пользователя о необходимости проверить щетку, насадку или фильтр для устранения засора.
Почистите микрофильтр	Оповещает пользователя о необходимости и пользе регулярной проверки и промывки Микрофильтра. (См. раздел "Очистка пылесоса".)
Режим Эко Вкл.	Отображается, когда включен режим Экономия энергии.
Режим Эко Выкл.	Отображается, когда режим Экономия энергии выключен.

Использование Подставки для принадлежностей



[Подставка для принадлежностей]

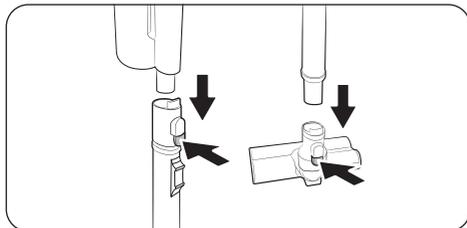


[Подставка для принадлежностей + Держатель подставки для принадлежностей]

- Для зарядки дополнительного аккумулятора подключите к розетке зарядное устройство.
- При снятии насадки с пылесоса с нее может сыпаться оставшаяся в ней пыль.
 - Когда закончите работу с пылесосом, втяните Телескопическую трубку и включите пылесос в режиме **Макс** не менее чем на 10 секунд.
 - Прежде чем поместить Вращающуюся насадку-распылитель на Подставку для принадлежностей, снимите с насадки все увлажняющие накладки.
 - Чтобы снять насадку, нажмите на ней кнопку защелки, расположенную сзади.

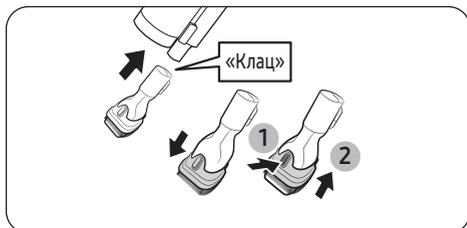
Использование насадок

Отсоединение насадок



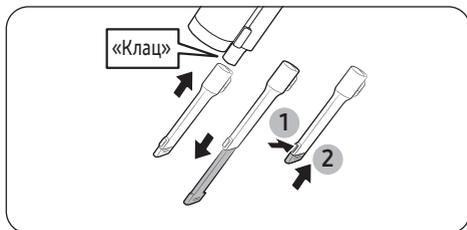
- Чтобы снять насадку, нажмите на ней кнопку защелки, расположенную сзади.
- Прежде чем снимать насадку, дайте пылесосу поработать в режиме **Макс** в течение 10 секунд, чтобы выдуть из насадки посторонние частицы.

Комбинированная насадка



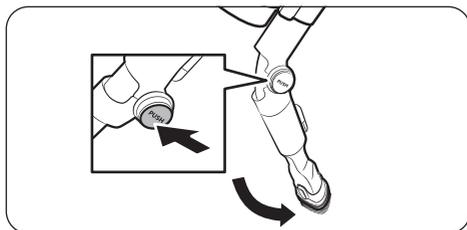
Используется для удаления пыли с занавесок, мебели, диванов и т. п.

Щелевая насадка-удлинитель



Используется для удаления пыли из притворов оконных рам, щелей, углов и т. п.

Гибкая насадка

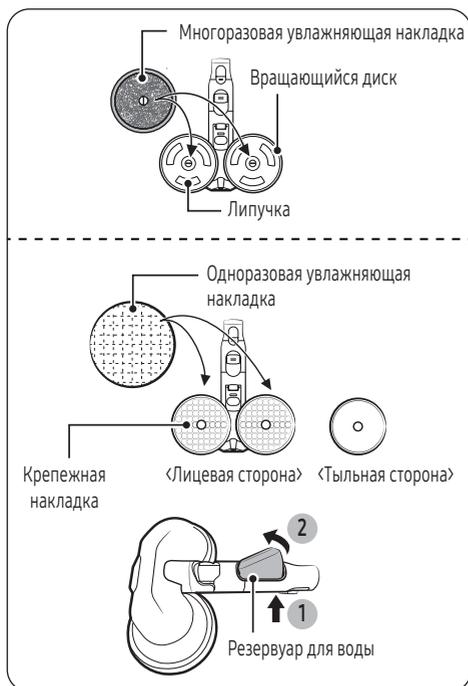


Используется для очищения труднодоступных мест, например верхних и нижних частей мебели и потолков.

ПРИМЕЧАНИЕ

Можно подсоединить Комбинированную насадку или Щелевую насадку-удлинитель для использования вместе с Гибкой насадкой.

Вращающаяся насадка-распылитель



Используется для мытья деревянного пола или линолеума с помощью увлажняющей накладки.

- Вращающаяся насадка-распылитель не обеспечивает всасывания пыли.

Использование многоразовой увлажняющей накладки

- Устанавливая увлажняющую наладку, убедитесь, что она находится в центре вращающегося диска.

Использование одноразовой увлажняющей накладки

- Установите одноразовую увлажняющую наладку на лицевую сторону (с липучкой) крепежной накладки на вращающемся диске.
 - Использование одноразовой увлажняющей накладки без крепежной накладки может отрицательно повлиять на эффективность уборки.
- После использования одноразовой увлажняющей накладки ее следует выбросить.

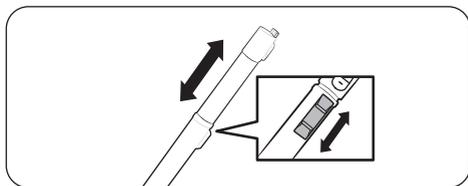
Снятие и установка резервуара для воды

- Нажмите на нижнюю часть резервуара для воды, чтобы отсоединить его.
- Резервуар для воды следует подсоединять лицевой стороной.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Не используйте грунтовую или грязную воду.
- При первом использовании Вращающейся насадки-распылителя воздух во внутреннем насосе и трубке может задерживать распыление воды. Нажмите кнопку + несколько раз.

Регулирование длины трубки



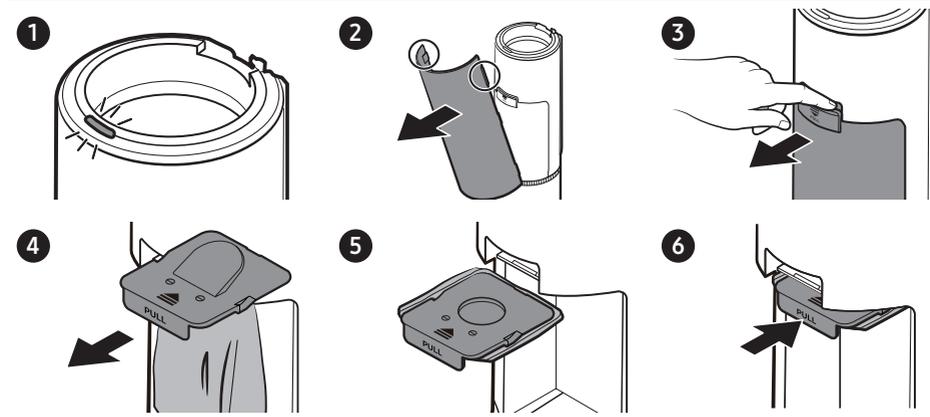
Нажимайте кнопку регулировки длины трубки, чтобы удлинить или укоротить Телескопическую трубку.

Обслуживание

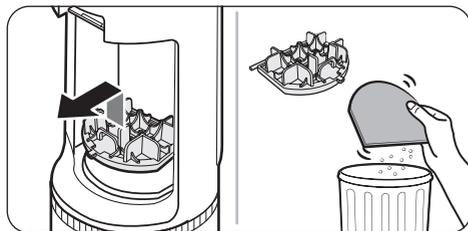
Очистка Станции очистки

Замена мешка для пыли

Когда индикатор кнопки START/STOP (ЗАПУСК/ОСТАНОВКА) загорится красным, замените мешок для пыли.

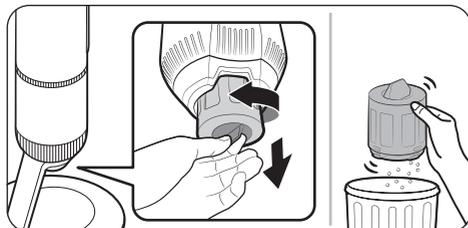


Очистка Предмоторного фильтра



Поднимите фильтр с помощью рукоятки и потрясите над мусорным ведром, чтобы удалить из него пыль.

Чистка Фильтра тонкой очистки



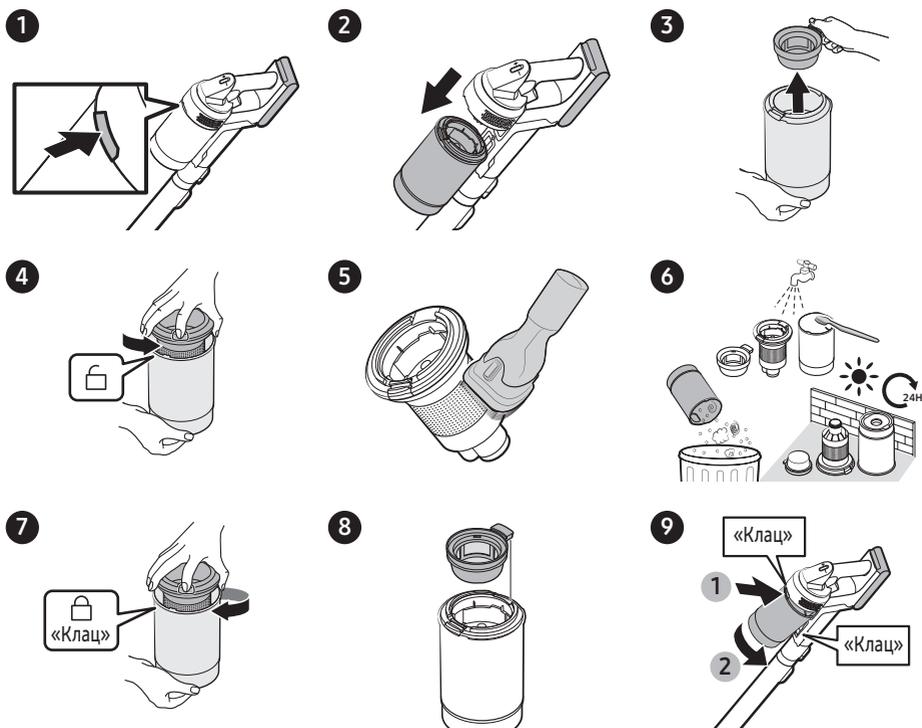
Для удаления пыли потрясите Фильтр тонкой очистки над мусорным ведром.

Очистка пылесоса



Чтобы получить подробную информацию, отсканируйте QR-код.

Контейнер для пыли / Моющийся микрофильтр



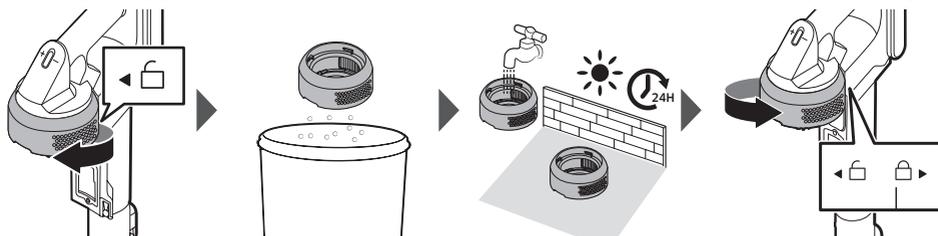
⚠ ВНИМАНИЕ

- После мытья контейнера для пыли и Моющегося микрофильтра водой дайте им полностью высохнуть в тени в течение более чем 24 часов, прежде чем продолжать использование.
 - Нагревание изделия до высокой температуры может привести к деформации его компонентов.
 - Если фильтр не полностью высушить перед использованием, может образоваться неприятный запах.
- При засорении контейнера для пыли или фильтра может сработать устройство защиты двигателя от перегрева и пылесос прекратит работу.
 - Очистите контейнер для пыли либо фильтры и снова включите пылесос.

Обслуживание

Фильтр тонкой очистки

Перед очисткой фильтра выключите устройство.

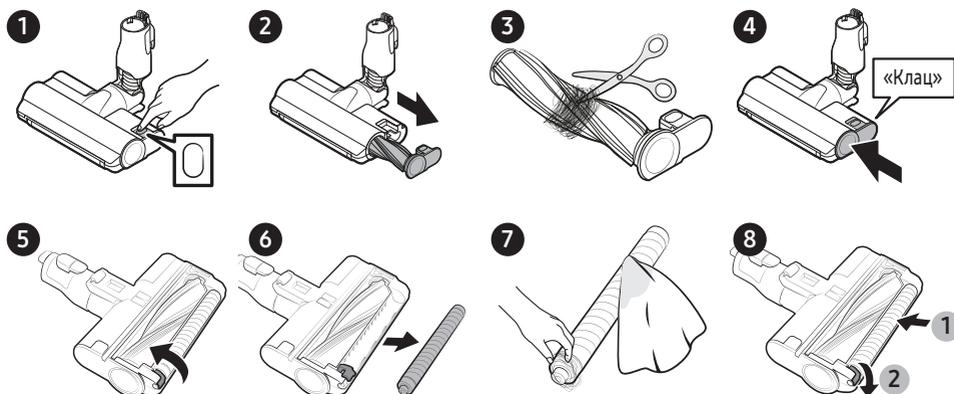


- Поверните и выньте Фильтр тонкой очистки, а затем легко постучите по нему для удаления пыли.
- Чтобы поддерживать исправную работу фильтра, мойте его под проточной водой раз в месяц.
- После очистки тщательно просушите фильтр в тени на протяжении не менее 24 часов, прежде чем использовать его снова.
- Для сборки поверните его против часовой стрелки так, чтобы линия под значком замка оказалась скрыта.

ПРИМЕЧАНИЕ

- При мытье фильтра не используйте моющие средства или другие предметы.
- Не сушите с помощью источников тепла.

Щетка Jet Dual

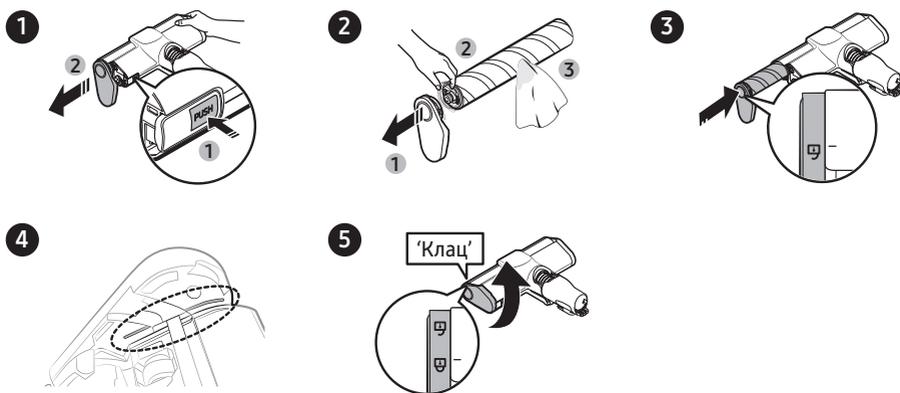


Если удалить загрязнения не удастся, снимите их с помощью ножиц.

ВНИМАНИЕ

- Если кусок ткани или другой посторонний предмет будет затянут внутрь пылесоса и наматается на турбощетку, турбощетка остановится, чтобы защитить двигатель от перегрузки. После очистки щетки выключите и снова включите питание.
- Если после очистки щетка не заработала, снова выключите и включите пылесос.
- При очистке щетки соблюдайте осторожность, чтобы не прищемить пальцы в ее щелях.

Тонкая щетка LED Brush



⚠ ВНИМАНИЕ

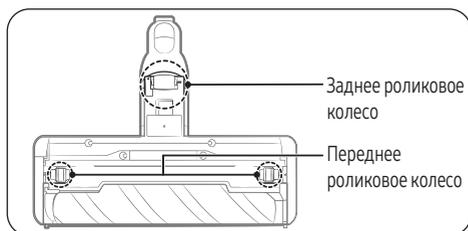
- Не мойте щетку водой.
- Если на щетке остались посторонние частицы, удалите их влажной салфеткой или сухой тканью.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Если турбощетка не работает после очистки тонкой щетки LED Brush, это может быть обусловлено срабатыванием устройства защиты двигателя от перегрева. Подождите не менее 30 минут, чтобы дать двигателю остыть, прежде чем продолжать работу.
- При удалении остатков мусора влажной салфеткой протирайте турбощетку осторожно, стараясь не сжимать ее.
 - Чтобы избежать сжатия щетинок турбощеточки, что приводит к возникновению нежелательной вибрации, сушите ее на полу в вертикальном положении.
- Правильно устанавливайте турбощетку в гнездо.

Обслуживание

Роликовые колеса тонкой щетки LED Brush



С помощью маленькой отвертки снимите передние и заднее роликовые колеса.

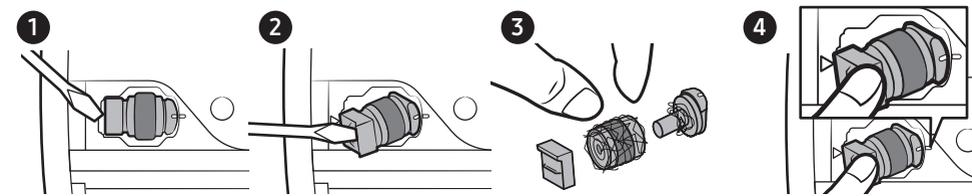
ПРИМЕЧАНИЕ

Инструменты, необходимые для разборки. Плоская отвертка (шириной не более 3 мм), крестовая отвертка, выколотка.

ВНИМАНИЕ

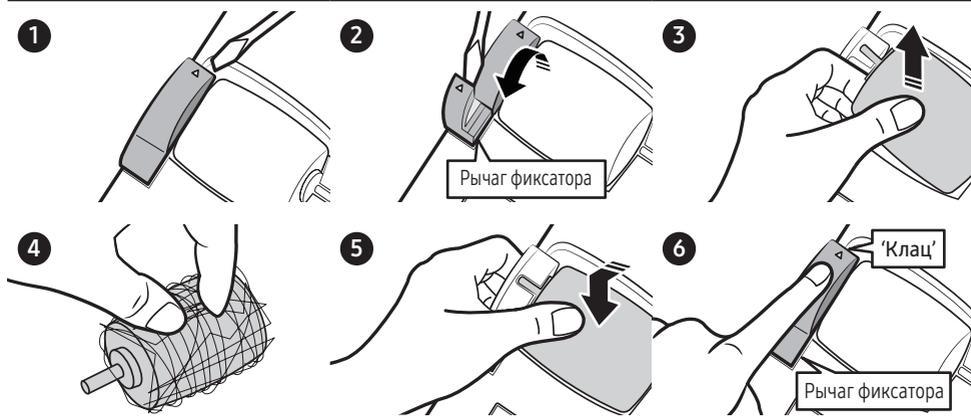
- Для безопасности перед разборкой надевайте перчатки.
- Используя для разборки инструменты, ширина или толщина которых превышает допустимые зазоры, можно повредить изделие.
- Храните отсоединенные передние и заднее роликовые колеса в недоступном для детей месте. Случайное проглатывание отсоединенных передних и заднего роликовых колес может привести к удушью.
- Следите за тем, чтобы не травмировать руки или другие части тела при использовании инструмента.

Переднее роликовое колесо



- Снимите передние роликовые колеса и удалите намотавшиеся на них посторонние предметы. Затем установите колеса на место.
- Совместите линию на колесе с линией на корпусе щетки и вставьте колесо.

Заднее роликное колесо



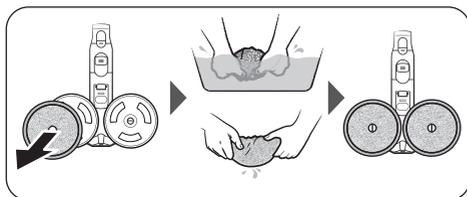
- Чтобы отсоединить заднее роликное колесо, поднимите рычаг фиксатора.
- Отсоедините заднее роликное колесо и удалите намотавшиеся на него посторонние предметы. Затем установите колесо на место.
- Установите заднее роликное колесо, а затем нажмите на рычаг фиксатора до щелчка.

⚠ ВНИМАНИЕ

Следите за тем, чтобы не повредить рычаг фиксатора отверткой. Если при поднятии рычага фиксатора приложить избыточную силу или повернуть отвертку, когда она вставлена в зазор, рычаг можно повредить.

Обслуживание

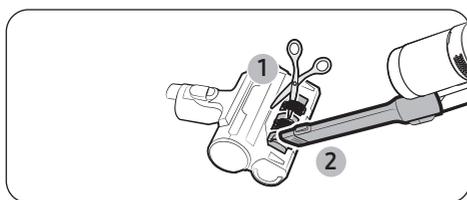
Вращающаяся насадка-распылитель



ПРИМЕЧАНИЕ

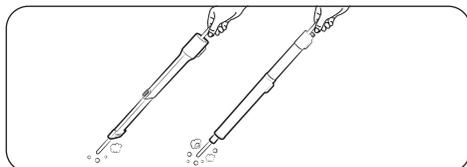
Если вращающийся диск перестал работать после очистки Вращающейся насадки-распылителя, могло сработать устройство защиты двигателя от перегрева. Подождите не менее 30 минут, пока двигатель не охладится, и возобновите работу.

Насадка для уборки шерсти домашних животных +



Разрежьте запутавшиеся волосы или шерсть ножницами и уберите мусор с помощью пылесоса.

Щелевая насадка-удлинитель / Телескопическая трубка



Чтобы очистить Щелевую насадку-удлинитель или Телескопическую трубку, засуньте внутрь длинную тонкую палку и несколько раз прокрутите.

Примечания и предупреждения

Установка

ВНИМАНИЕ

- Не устанавливайте устройство вблизи воды, а также в помещениях с избыточной влажностью, возле окон и т. п.
- Не устанавливайте Станцию очистки в местах, где часто ходят люди, например у входа или в узком проходе.
 - Люди могут споткнуться и травмироваться или повредить устройство.
- Если Станция очистки установлена неправильно, она может опрокинуться и нанести травму или серьезный материальный ущерб.
- Устанавливайте Станцию очистки в местах, где нет объектов, которые могут разбиться и нанести ущерб изделию.
- В случае возникновения проблем с установкой станции очистки обращайтесь в сервисный центр Samsung.

Приложение

Использование аккумулятора

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если после зарядки аккумулятора устройство не работает, аккумулятор следует заменить. Если после замены аккумулятора пылесос по-прежнему не работает, обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Запасной аккумулятор и зарядное устройство, используемое с Подставкой для принадлежностей, необходимо приобрести отдельно.

ВНИМАНИЕ

- Не разбирайте аккумулятор и Станцию очистки.
- Не допускайте воздействия на аккумулятор высоких температур и открытого огня.
- Извлечение аккумулятора во время работы устройства может привести к его поломке.
- Если аккумулятор извлекается при работающем двигателе пылесоса, в целях обеспечения безопасности после установки на место аккумулятор может не работать еще в течение 30 секунд.
- По мере увеличения срока использования аккумулятора время работы может сокращаться. Если зарядка аккумулятора не выполняется или он разряжается слишком быстро, замените отработанный аккумулятор новым.
- Используйте только Станцию очистки и аккумуляторы, предоставляемые производителем.
- Перед установкой аккумулятора убедитесь, что устанавливаете его в правильном направлении.

Эксплуатация

ПРИМЕЧАНИЕ

- Перед первым использованием нового аккумулятора или в случае, если аккумулятор не использовался в течение длительного времени, его нужно сначала зарядить.
- При низком уровне заряда следует выполнить подзарядку аккумулятора. Если уровень заряда аккумулятора будет оставаться низким в течение длительного времени, это может привести к ухудшению его характеристик.
- Прежде чем использовать вращающуюся насадку-распылитель, отсоедините увлажняющую накладку, смочите ее водой, а затем снова прикрепите к вращающемуся диску.
- Многоцветную увлажняющую накладку Вращающейся насадки-распылителя следует стирать в обычной стиральной машине с добавлением нейтрального средства для стирки.
 - Однако под действием высокой температуры и кондиционера для белья свойства или цвет увлажняющей накладки могут измениться, что отрицательно скажется на эффективности работы устройства. Не кипятите увлажняющую накладку.
- Используйте во Вращающейся насадке-распылителе фирменные увлажняющие накладки Samsung Electronics.
- В случае использования Вращающейся насадки-распылителя без увлажняющей накладки гарантия не действует и за устранение возможных неполадок устройства будет взиматься плата.
- Для покупки дополнительной многоцветной увлажняющей накладки к Вращающейся насадке-распылителю обращайтесь в сервисный центр Samsung.
- При покупке дополнительной одноразовой увлажняющей накладки убедитесь, что она предназначена для модели VCA-SPA95.
- При покупке дополнительного мешка для пыли обязательно проверьте название модели (VCA-ADB952).
 - Чтобы приобрести расходные материалы, обратитесь к ближайшему продавцу Samsung Electronics или в сервисный центр Samsung.

Приложение

- Если мешок для пыли в Станции очистки забит пылью, может сработать устройство защиты двигателя от перегрева и Станция очистки прекратит работу. Замените мешок для пыли и только после этого включайте Станцию очистки.
- Если во всасываемой пыли есть личинки насекомых, они могут размножиться в мешке для пыли. Протрите Станцию очистки влажной салфеткой и замените мешок для пыли.
- Старайтесь не задевать Станцию очистки, чтобы не опрокинуть ее.
 - Это может привести к травмам, повреждению устройства или напольного покрытия.

ВНИМАНИЕ

- Не следует оставлять изделие, прислонив его к стене или столу.
 - Оно может перевернуться, что может стать причиной травмы или серьезного повреждения изделия.
- Не позволяйте детям прикасаться к изделию во время уборки.
 - Если пылесос перегреется, дети могут обжечься.
- При переноске удерживайте Станцию очистки обеими руками.
- Вытягивая кабель питания из паза на дне Станции очистки, старайтесь не тянуть его сильно. Аккуратно поворачивайте кабель сбоку, чтобы он легче вышел.
 - Иначе силовой кабель можно повредить и вызвать удар током или возгорание.
- Прежде чем отключать от розетки или подключать к розетке станцию очистки, выключите пылесос и убедитесь, что вы не касаетесь руками контактов силовой вилки.
 - Несоблюдение этого требования может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- В процессе использования Вращающейся насадки-распылителя будьте осторожны, чтобы не наступить всем весом на ее верхнюю часть.
 - Это может привести к повреждению устройства или напольного покрытия.
- Во время уборки следите за тем, чтобы не задеть щеткой декоративную отделку, стены, мебель и не запачкать их.
 - Слабые пятна можно удалить влажной салфеткой или моющим средством.
- Не используйте воду для очистки работающего устройства.

-
- Используйте изделие только в сухих местах и никогда не используйте на влажном полу и воде.
 - Не допускайте попадания горячей воды, моющего средства и т. п. в резервуар для воды Вращающейся насадки-распылителя.
 - Это может привести к поломке изделия или ухудшению его рабочих характеристик.
 - Когда Вращающаяся насадка-распылитель не используется, воду из резервуара для воды следует слить.
 - Не используйте пылесос без фильтра.

Обслуживание

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если Вращающаяся насадка-распылитель забита внутри крупным мусором, скорость вращения снижается либо вращающийся диск полностью останавливается.

ВНИМАНИЕ

- Не толкайте пылесос, когда он установлен на Станции очистки.
 - Это может привести к травмам, повреждению устройства или напольного покрытия.
- Не промывайте щетку пылесоса водой. Мытье водой может привести к ее деформации или неисправности.
- Если вы заметили, что мощность всасывания постоянно уменьшается или что пылесос становится слишком горячим, очистите устройства и замените фильтры.
- Если Станция очистки начала выделять неприятный запах, замените мешок для пыли или очистите фильтры.

Поиск и устранение неисправностей

Перед обращением в сервисный центр ознакомьтесь с приведенными ниже описаниями проблем и их решений. Обратите внимание, что если дефекты, связанные с заявленной проблемой, не обнаружены, за обращение в сервисный центр взимается плата.

Неисправности	Решения
Пылесос не работает.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте уровень заряда аккумулятора и зарядите его. • Убедитесь, что устройство не выключено. Если оно выключено, нажмите кнопку Питание для включения. • Проверьте, не заблокированы ли Телескопическая трубка, контейнер для пыли или щетка. • Убедитесь, что Моющийся микрофильтр вставлен правильно. • Если пылесос не использовался в течение длительного времени, зарядите аккумулятор. • Если аккумулятор больше не работает, замените его.
Турбощетка (или вращающийся диск) на насадке не двигается.	<ul style="list-style-type: none"> • Если на дисплее появляется сообщение "Check Brush (Пров. щётку)", выключите пылесос и проверьте, не забита ли щетка посторонними частицами. Если это так, удалите посторонние частицы и включите пылесос. • Если пылесос включен, выключите его и включите снова. <ul style="list-style-type: none"> - Если при использовании тонкой щетки LED Brush и вращающейся насадки-распылителя сработало устройство защиты двигателя от перегрева, для остывания двигателя может потребоваться около 30 минут.
Из вентиляционного отверстия или фильтра изделия идет неприятный запах.	<ul style="list-style-type: none"> • Регулярно очищайте контейнер для пыли и фильтры. <ul style="list-style-type: none"> - На протяжении первых 3 месяцев после покупки нового пылесоса от него может исходить легкий запах. - При долгом использовании пылесоса грязь, скапливающаяся в контейнере для пыли, или пыль на фильтре могут привести к возникновению неприятного запаха. • Сменные фильтры можно приобрести в местном сервисном центре компании Samsung.
При чистке плотных и мягких ковриков образуется статическое электричество.	<ul style="list-style-type: none"> • Причиной возникновения статического электричества могут становиться материалы, из которых изготовлен коврик (покрытие для детской комнаты, звукоизолирующий коврик для ступеней лестницы и т. д.). <ul style="list-style-type: none"> - Проведите щеткой по обычному напольному покрытию несколько раз, а затем продолжайте уборку. После этого статическое электричество должно исчезнуть.
Вращающаяся насадка-распылитель не распыляет воду.	<ul style="list-style-type: none"> • При первом использовании Вращающейся насадки-распылителя воздух во внутреннем насосе и трубке может задерживать распыление воды. <ul style="list-style-type: none"> - Извлеките резервуар для воды, нажмите кнопку + и убедитесь, что слышен звук работающего насоса. - Наполните резервуар для воды, вставьте его во Вращающуюся насадку-распылитель и несколько раз нажмите кнопку +.
Зарядка пылесоса невозможна.	<ul style="list-style-type: none"> • Удостоверьтесь, что напряжение, которое поступает на Станцию очистки, соответствует параметрам, указанным на Станции очистки. • Убедитесь, что пылесос включен и горит светодиодный индикатор уровня заряда аккумулятора. • Проверьте, не загрязнен ли зарядный контакт (например, пылью). Удалите загрязнения с помощью ватного диска или мягкой ткани.

Неисправности	Решения
Пылесос выключается во время уборки.	<ul style="list-style-type: none"> • Поскольку двигатель этого изделия оснащен устройством защиты от перегрева, работа изделия будет временно прекращена при указанных далее условиях. После устранения причины проблемы снова включите устройство. (Наличие проблемы может зависеть от окружающей температуры.) <ul style="list-style-type: none"> - Пылесос работает с полным контейнером для пыли. - Пылесос работает с засоренной щеткой. - Щелевая насадка-удлинитель используется несколько часов подряд.
Мощность всасывания внезапно снижается, а пылесос издает вибрирующий звук.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что насадка, контейнер для пыли и Телескопическая трубка не засорены посторонними предметами, и при необходимости удалите их. • Проверьте, не забит ли пылью контейнер для пыли. Если контейнер заполнен, опорожните его. • Проверьте, не загрязнен ли фильтр. Если фильтр загрязнен, очистите его.
Уборка завершена, однако из насадки выпадают мелкие частицы пыли.	<ul style="list-style-type: none"> • После завершения уборки дайте пылесосу поработать еще хотя бы 10 секунд, чтобы всосать мелкие частицы пыли.
Щетка останавливается на ковре с длинным ворсом или напольном коврике.	<ul style="list-style-type: none"> • Может сработать защитный режим, предотвращающий повреждение двигателя из-за перегрузки. Отрегулируйте мощность всасывания в соответствии с длиной ворса и сопротивлением ковра.

Приложение

Технические характеристики изделия

Длительность подзарядки и уборки может различаться в зависимости от установленной щетки и условий использования.

Модель		Серия VS20B95****	
Потребляемая мощность (пылесос)		Согласно характеристикам ручного пылесоса: 580 Вт	
Технические характеристики аккумулятора		Литий-ионный, 25,2 В, 2200 мА·ч, 7 элементов	
Масса (пылесос)		2,74 кг (щетка Jet Dual) 2,56 кг (тонкая щетка LED Brush)	
Размер	Пылесос	Ширина 250 мм × глубина 210 мм × высота 1000 мм	
	Станция очистки	Ширина 300 мм × глубина 300 мм × высота 850 мм	
Время зарядки		3,5 ч	
Время уборки (режим по умолчанию: Средняя)	Комбинированная насадка / щелевая насадка-удлиннитель	Мин: ок. 60 мин	Средняя: ок. 30 мин
		Макс: ок. 10 мин	JET: ок. 3 мин
	Щетка Jet Dual	Мин: ок. 42 мин	Средняя: ок. 24 мин
		Макс: ок. 14 мин	JET: ок. 8 мин
	Тонкая щетка LED Brush	Мин: ок. 48 мин	Средняя: ок. 25 мин
Макс: ок. 14 мин		JET: ок. 9 мин	
Вращающаяся насадка-распылитель	ок. 100 мин		

ПРИМЕЧАНИЕ

Время уборки в таблице выше основано на данных испытания, проводившегося с использованием одного аккумулятора. При последовательном использовании двух аккумуляторов время уборки удваивается.

Русский		Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.
		Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

Правила утилизации электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация устройства (Утилизация электрического и электронного оборудования):

- Если вы решили утилизировать ваше устройство, то отключите его от электрической сети и перережьте провод питания
- Данная маркировка на изделии, принадлежностях или указанная в документации к нему, обозначает, что по истечению срока службы устройство и его принадлежности (например, зарядное устройство, гарнитура, USB-кабель) не следует выбрасывать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемого выброса отходов, устройство необходимо утилизировать отдельно от других отходов и надлежащим образом переработать для повторного использования
- Для получения детальной информации месте и способе экологически безопасной утилизации потребителям необходимо обратиться либо к продавцу данного устройства, либо в уполномоченные местные органы
- Юридическим лицам необходимо обратиться к поставщику, чтобы проверить сроки и условия договора купли-продажи. Данное изделия и принадлежности к нему запрещено утилизировать вместе с другими видами отходов.

Технические характеристики и параметры

Модель	Мощность всасывания (Вт)	Потребляемая мощность (Вт)	Напряжение (В)	Частота (Гц)	Вес (кг)		Размеры (мм)	
					устройство	брутто	без упаковки	брутто
VS20B95973B	210	580	220-230	50-60	2,7 ¹⁾	16,6	250 x 210 x 1000	412 x 931 x 374
VS20B95823W	210	580	220-230	50-60	2,7 ¹⁾	14,3	250 x 210 x 1000	412 x 931 x 374
VS20B95943N	210	580	220-230	50-60	2,5 ²⁾	15,3	250 x 202 x 1000	412 x 931 x 374

¹⁾ С щетка Jet Dual

²⁾ С тонкая щетка LED Brush

Производитель :

Самсунг Электроникс Ко., Лтд., (Мэтан-донг)129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, Республика Корея

Адрес мощностей производства :

«Samsung Electronics HCMC CE Complex Co., Ltd.», Лот I-11, Д2 Рoad, Сайгон Хайтек парк, Танг Нхон Пхи Б Вард, Тху Дук Сити, Хо Чхи Мин Сити 70000, Вьетнам

Страна производства :

Вьетнам

Импортер в России :

ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани», Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2



RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_kz/support www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799, 0799 (Uztelecom))	www.samsung.com/uz_uz/support www.samsung.com/uz_ru/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/ua/support/moldova
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/ru/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/az/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/ge/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7779)	www.samsung.com/kz_kz/support www.samsung.com/kz_ru/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/kz_kz/support www.samsung.com/kz_ru/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/kz_kz/support www.samsung.com/kz_ru/support

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях Срок службы : 7лет

